Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes

**Band:** 136 (2010)

Heft: 01: Tabagie et Minergie

Werbung

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

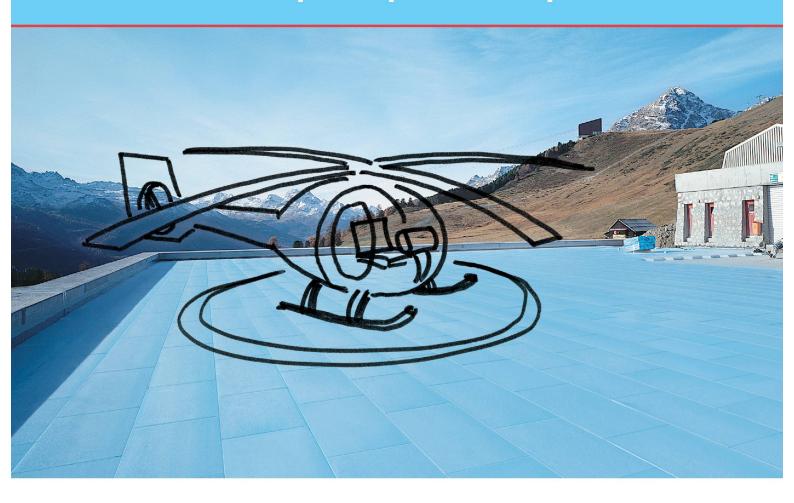
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 21.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# Oui, c'est bien plus qu'un toit plat.



## La toiture inversée Dow. Pour tous ceux qui pensent à long terme.

Plus d'espaces pour vos besoins et vos goûts – l'utilisation comme plate-forme d'hélicoptère n'est que l'une des nombreuses possibilités pour aménager une toiture inversée. De plus de manière durable, car la toiture-terrasse Dow protège l'étanchéité du toit pendant toute la durée de vie du bâtiment. Des contrôles sur des toitures inversées avec des panneaux isolants ROOFMATE™ XPS ayant jusqu'à 32 ans ont montré que les qualités mécaniques et d'isolation

thermique sont préservées des décennies durant. Les professionnels de la couverture de notre partenaire de distribution ZZ Wancor vous conseillent volontiers et planifient vos solutions avec vous jusque dans le détail. Informezvous des nombreuses utilisations et de la longévité des toitures inversées sous

www.penser-longterme.ch



Dow Europe GmbH Bachtobelstrasse 3 CH-8810 Horgen zzwancor

Partenaire de distribution en Suisse

## **ESYLUX**•



- « blue mode » : visualisation simplifiée du mode de programmation à l'aide d'une LED bleue. Programmation sans activation des appareils connectés au détecteur – visualisation claire
- Ajustement de la sensibilité au moyen du commutateur DIP, pour neutraliser les sources de dysfonctionnement

Balz-Zimmermannstrasse 7, CH-8302 Kloten • Case postale, CH-8058 Zurich - Aéroport Tél. 044 - 808 61 00 • Fax 044 - 808 61 61 E-mail: info@esylux.ch • www.esylux.ch

## ÉDITORIAL

Université, corneilles et noix Francesco Della Casa

ARCHITECTURE

Machine de verre Caroline Dionne

Une maison-tour en bois Francesco Della Casa

16 URBANISME

Praille-Acacias-Vernets, débats en cours

David Gaillard



19 ACTUALITÉ

20 NOTES DE LECTURE

21 INFORMATIONS SIA

24 CONCOURS

26 MEMENTO

28 PRODUITS NOUVEAUX

30 DERNIER MOT

Quand le temps devient espace Eugène



Paraît chez le même éditeur: TEC21

nº 1-2 - 4 janvier 2010 / Stadtlicht / Schattentheater / Der lange Weg zur LED / Unter Beobachtung / Magisch angezogen nº 51-52 - 18 décembre 2009 / Kirchenpflege / Heizschäden in Kirchen / Kalte Kirchen bleiben schön / Neuer Geist und alte Geister